



ampia esposizione
di antiquariato di pregio
ample exhibition of antiques of merit

vesper\time

arte musica antichità

ex Chiesa della Maddalena
Cannobio piazza S. Ambrogio
estate 2013



Domenica 07/07 h 18.00

Sharg Uldusù & Max de Aloe - Suoni dal deserto
Zakaria Aouna voce (darbuka, bendir), Ermanno Librasi (clarinetto in metallo, duduk, kaval, zurna, ney), Elias Nardi (oud), Max De Aloe (armonica cromatica).
Il trio affronta repertori tradizionali di una vasta area geografica che dalla Turchia arriva fino al Magreb.

Venerdì 12/07 h 21.00

Camerata Mediolanense - Vertute, honor, bellezza
Concerto per 8 voci e clavicembalo basato sulle liriche del Petrarca.
Ensemble di Milano nato nel 1994 che unisce la musica classica colta, in particolare rinascimentale e barocca, con quella contemporanea (elettronica e post-punk-wave).

Sabato 20/07 h 21.00

Noujoum - Oriental Dance
Noujoum è un gruppo di danza orientale fondato dalla maestra e coreografa Fatima Zahra. Lo spettacolo è impreziosito da straordinari costumi e coreografie originali.

Sabato 27/07 h 21.00

Dal mare
Incontro con il poeta Giuseppe Conte e la performer Laura Milani.
Lecture di testi dalle opere di Giuseppe Conte, con contributi dal patrimonio letterario occidentale e orientale.

Sabato 03/08 h 21.00

Ahmed Ben Dhiab - Canti arabo sufi e musica
Francesca Limoli - Poesie
Ahmed Ben Dhiab è uno dei maggiori vocalisti del mondo arabo contemporaneo. Esplora e reinventa con profonda libertà l'arte vocale e il canto classico arabo e sufi. Francesca Limoli è poetessa, autrice di teatro, performer.



Sabato 10/08 h 21.00

Incontro con il mondo buddhista tibetano
Realizzare la pace con l'ambiente / Shin Kam Jong So.
Purificazione e rigenerazione dei 5 elementi: terra acqua fuoco spazio aria.
Terapia del suono con campane tibetane
a cura del Albagnano Healing Meditation Centre

Sabato 17/08 h 21.00

Bjork on the moon
Max De Aloe - armonica cromatica, Roberto Olzer - pianoforte, Marco Mistrangelo - contrabbasso, Nicola Stranieri - batteria.
Il quartetto affronta le composizioni dell'universo musicale di Björk.

Venerdì 23/08 h 21.00

Max de Aloe - Da solo suonando con gli occhi
Con proiezione di cortometraggi tratti da film muti delle avanguardie: Entr'acte di René Clair - Francia 1924, L'étoile de Mer di Man Ray - Francia 1928, Anemic Cinema di Marcel Duchamp - Francia 1926.

Sabato 31/08 h 21.00

Camerata Mediolanense - Vertute, honor, bellezza
Concerto per 8 voci e clavicembalo ispirato basato sulle del Petrarca.
Ensemble di Milano nato nel 1994 che unisce la musica classica colta, in particolare rinascimentale e barocca, con quella contemporanea (elettronica e post-punk-wave).

Domenica 08/09 h 18.00

Max de Aloe, Roberto Olzer - Apnea
Musica ispirata ai romanzi dell'autore giapponese Murakami Haruki.

Sabato 14/09 h 21.00

Noujoum - Oriental Dance
Noujoum è un gruppo di danza orientale fondato dalla maestra e coreografa Fatima Zahra. Lo spettacolo è impreziosito da straordinari costumi e coreografie originali.

media partner



graphics and communication



vesper\time

arte musica antichità

ex Chiesa della Maddalena
Cannobio piazza S. Ambrogio
estate 2013



La suggestiva cornice della ex chiesa della Maddalena di Cannobio ospita, per la stagione estiva, un ricco calendario di eventi culturali dedicato a ricerche artistiche che si muovono attraverso l'esperienza del sacro, con un particolare approfondimento sulla dimensione femminile della spiritualità e sulle tradizioni che ne conservano il significato.

L'esposizione di antiquariato di pregio, proveniente dalle collezioni di "Giovanni delle Castelle Antichità" e "Il Tesoro del Viaggiatore" e già presente ad Ascona negli ultimi anni, integra il raffinato gusto europeo degli ultimi secoli al fascino dell'antichità orientale ed è scandito dalla presenza di opere pittoriche di artisti contemporanei che costituiscono una mostra collettiva aperta per tutta la stagione. La mostra raccoglie i lavori di Pino Ceriotti, Alessandro Bulgarini, Silvia Serenari, Allegra Betti van der Noot, Armando Tinnirello, artisti che esplorano l'orizzonte spirituale e che traducono le proprie suggestioni in linguaggi visivi di impronta classica ma allo stesso tempo fortemente contemporanei.

Nella piazzetta S. Ambrogio concerti, spettacoli, incontri e letture a tema con ospiti del calibro di Giuseppe Conte, Camerata Mediolanense, Sharg Uldusù, Ahmed ben Dhiab e molti altri.

vesper\time arte musica antichità

a cura di Giulia Airolti

07/07 - 14/09 2013

ex Chiesa della Maddalena

Piazza S. Ambrogio, Cannobio (VB)

Lago Maggiore - Italia

lun-dom 10-19.30

In the summer season, a rich calendar of cultural events is taking place in the charming location of the ex church of Mary Magdalene in Cannobio. The initiative gives harbour to an eclectic range of artistic quests whose aim is to explore the experience of the Sacred, with a close eye on the female dimension of spirituality, rituals and traditions.

The exhibition of antiques of merit, coming from the collections of "Giovanni delle Castelle Antichità" and "Il Tesoro del Viaggiatore" and already displayed in Ascona in the last few years, integrates the European sophisticated taste for historic productions with the charm of the oriental antiquities.

The exhibition is enriched by the presence of pictorial works of contemporary artists, which create a collective show, open for the whole season. The exhibition hosts the artworks of Pino Ceriotti, Alessandro Bulgarini, Silvia Serenari, Allegra Betti van der Noot, Armando Tinnirello. All these skilful artists measure themselves with the spiritual sphere while translating their own suggestions in visual languages where both classical and contemporary elements find a new balance.

Concerts, readings, meetings and shows are taking place in S. Ambrogio square, with the participation of special guests and performers like Giuseppe Conte, Camerata Mediolanense, Sharg Uldusù, Ahmed Ben Dhiab and many others.

info

Edicolè, via Marconi, Cannobio (VB)

Lago Maggiore - Italia

tel/fax (0039) 0323. 739739

cartolibriedellago@gmail.com



IL TESORO DEL VIAGGIATORE

oriental art & antique collection

Il Tesoro del Viaggiatore nasce dalla passione e dalla ricerca di arredi, oggetti e curiosità provenienti dall'Oriente che per la loro unicità sono in grado di valorizzare ogni ambiente con fascino ed eleganza.

Un indirizzo prezioso per collezionisti e amatori.

The passion for unique and charming antiquities and the collection of objects and curiosities from the East, gave birth to Il Tesoro del Viaggiatore, a precious location for collectors and amateurs.

Via Mazzini 16, Busto Arsizio

0331 - 1610809

iltesorodelviaggiatore@gmail.com

www.iltesorodelviaggiatore.it



Il fascino e il mistero che possono trasmettere un oggetto o un mobile antico, oltre alla bellezza di un dipinto d'epoca hanno creato e nutrono questa collezione da quindici anni. Da qui nasce Antichità delle Castelle con due punti di riferimento: uno a Busto Arsizio (VA) con la bottega di restauro e l'altro nel cuore della zona pedonale ad Ascona (CH).

This collection was created and nourished for the last 15 years by the charm and the mystery that flow from all the ancient objects, furniture and artworks that compose it. Delle Castelle Antichità was born with two reference points, one in Busto Arsizio (VA) with the restoration lab and another in the hearth of the pedestrian area in Ascona (CH).

ex Chiesa della Maddalena
Piazza S. Ambrogio, Cannobio (VB)
Lago Maggiore - Italia
tel/fax 0323. 739739
cartolibriedellago@gmail.com